

# 克莱采尔

KREUTZER

## 练习曲42首

——中提琴改编谱

王昌海·改编、编订

人民音乐出版社

KREUTZER

# 克莱采尔练习曲 42 首

——中提琴改编谱

[法]克莱采尔(Rodolphe Kreutzer, 1766—1831)著

王昌海 改编、编订

人民音乐出版社

**图书在版编目 (CIP) 数据**

克莱采尔练习曲 42 首：中提琴改编谱 / (法) 克莱采尔  
著；王昌海改编. — 北京：人民音乐出版社，2005. 5  
ISBN 7-103-02962-8

I. 克… II. ①克… ②王… III. 中提琴-练习曲-  
中国 IV. J647.221

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 092769 号

责任编辑：陈胜海

责任校对：李俊

人民音乐出版社出版发行

(北京市海淀区翠明庄 2 号 邮政编码：100036)

Http://www.people-music.com

E-mail: copyright@rymusic.com.cn

新华书店北京发行所经销

北京美通印刷有限公司印刷

635×927 毫米 8 开 10 印张

2005 年 3 月北京第 1 版 2005 年 5 月北京第 1 次印刷

印数：1—4,040 册 定价：15.00 元

**版权所有 翻版必究**

凡购买本社图书，如有缺页、倒装等质量问题  
请与本社出版部联系调换。电话：(010) 68278400

## 序

小提琴的克莱采尔 42 首练习曲,在小提琴的教学中是十分重要的,中提琴的学生也应很好地掌握其技能技巧。学习和演奏好这套练习曲,对中、小提琴的演奏者来说都具有重要意义。

王昌海老师是我院年轻的中提琴教育家,从国外归来后,对我院的中提琴教学起到了推动作用。他的学生曾在国际、国内比赛中获奖。他把小提琴的练习曲改编成中提琴练习曲,将对中提琴的发展有着重要意义,我衷心希望这部教材能成为音乐院校的基础教材,丰富完善中提琴的教材建设,推动中提琴事业的发展。

中央音乐学院小提琴教研室主任

林耀基

2004.4.

## 前 言

克莱采尔 (Rodolphe Kreutzer) 是法国小提琴演奏家及教育家。由他编著的《小提琴练习曲 42 首》，是小提琴教学史及发展史上的最重要、最辉煌的一部巨著。克莱采尔《小提琴练习曲 42 首》是每位小提琴演奏者必须练习的曲目，也是每位小提琴演奏家通向成功的必经之路。

中提琴演奏者在开始学习时其演奏技法和小提琴的演奏技法是一样的，而且基本演奏要求也大致相同。近些年来随着中提琴事业的不断发展，学习中提琴者不断增多，对中提琴教材的需求也不断增加。虽然中提琴已有许多练习曲，但我认为无论是学习中提琴还是小提琴，对克莱采尔练习曲的学习都是必要的，而且是非常重要的。我希望这本教材的出版，能给学习中提琴者带来很多的方便。

在改编过程中，我总结了这些年来的教学经验及学生们经常遇到的问题，对其中一些弓法练习、换弦及发音的练习等，进行了一些编订，对学习中提琴者更实用、更方便。希望这本教材的出版能够给中提琴学习者和小提琴改学中提琴者提供一些方便。本书在改编过程中得到了著名小提琴教育家林耀基教授的大力支持，在此表示衷心感谢！本教材如有不妥之处，恳请大家批评指正。

王 昌 海

2004.4.22.

## 练习曲 42 首

(中提琴改编谱)

(法) 克莱采尔著

Rodolphe Kreutzer

(1766—1831)

王昌海改编、编订

1

Adagio sostenuto

The musical score is written for Violin II in G major, 4/4 time, with a tempo marking of Adagio sostenuto. It consists of ten staves of music. The piece begins with a G major chord and a series of eighth-note patterns. It includes several trills (tr) and dynamic markings such as piano (p). The score is annotated with fingerings (1-4) and bowings (1-4). The piece concludes with a final G major chord.

## 2

Musical score for the first section, measures 1-16. The score is written in bass clef with a key signature of one flat (B-flat) and a 4/4 time signature. It consists of six staves of music. The first three staves are numbered 1, 2, and 3. The next three staves are numbered 4, 5, and 6. The final three staves are numbered 7, 8, and 9. The music features a consistent eighth-note rhythmic pattern with various phrasing and articulation marks.

## Allegro Moderato

Musical score for the second section, measures 10-16. The score is written in bass clef with a key signature of one flat (B-flat) and a 4/4 time signature. It consists of six staves of music. The first three staves are numbered 10, 11, and 12. The next three staves are numbered 13, 14, and 15. The music features a consistent eighth-note rhythmic pattern with various phrasing and articulation marks. The score includes several dynamic markings and articulation symbols, such as accents and slurs. There are also some performance instructions like "0" and "4" above notes, and "1" below notes. The score ends with a double bar line and a small "(2)" below it.



## 3



## Allegro Moderato







## 6



**Moderato**

*simile*

G D C

## 7





1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.

Allegro non troppo

*f*

This page of musical notation is for guitar, written in G major (one sharp) and 3/4 time. It consists of ten staves of music. The notation includes various fret numbers (0-4), slurs, and articulation marks. The piece concludes with a double bar line and a fermata over the final note.

Staff 1:  $\text{G}^{\flat} \text{A}^{\flat} \text{B}^{\flat} \text{C} \text{D} \text{E} \text{F} \text{G}$  (fret 2, 0, 0, 1)

Staff 2:  $\text{G}^{\flat} \text{A}^{\flat} \text{B}^{\flat} \text{C} \text{D} \text{E} \text{F} \text{G}$  (fret 1, 1, 2, 1, 1)

Staff 3:  $\text{G}^{\flat} \text{A}^{\flat} \text{B}^{\flat} \text{C} \text{D} \text{E} \text{F} \text{G}$  (fret 2, 0, 4, 3, 0, 0)

Staff 4:  $\text{G}^{\flat} \text{A}^{\flat} \text{B}^{\flat} \text{C} \text{D} \text{E} \text{F} \text{G}$  (fret 1, 2, 4, 4)

Staff 5:  $\text{G}^{\flat} \text{A}^{\flat} \text{B}^{\flat} \text{C} \text{D} \text{E} \text{F} \text{G}$  (fret 0, 4, 4, 0, 4)

Staff 6:  $\text{G}^{\flat} \text{A}^{\flat} \text{B}^{\flat} \text{C} \text{D} \text{E} \text{F} \text{G}$  (fret 1, 3, 0)

Staff 7:  $\text{G}^{\flat} \text{A}^{\flat} \text{B}^{\flat} \text{C} \text{D} \text{E} \text{F} \text{G}$  (fret 0, 0, 0, 0, 1, 4, 2, 4)

Staff 8:  $\text{G}^{\flat} \text{A}^{\flat} \text{B}^{\flat} \text{C} \text{D} \text{E} \text{F} \text{G}$  (fret 0, 2, 1, 4, 4, 1, 0, 3, 0, 1)

Staff 9:  $\text{G}^{\flat} \text{A}^{\flat} \text{B}^{\flat} \text{C} \text{D} \text{E} \text{F} \text{G}$  (fret 0, 3, 0, 1, 1, 4, 1, 1, 4, 4)

Allegro

*p*

*A*

*D*

(2)



